



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

20 Απριλίου 1999

ΔΕΛΤΙΟ ΤΥΠΟΥ

ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ της 16ης Απριλίου 1999

I. Στοιχεία που δεν σχετίζονται με πράξεις νομισματικής πολιτικής

Κατά την εβδομάδα που έληξε στις 16 Απριλίου 1999, η καθαρή συναλλαγματική θέση του Ευρωσυστήματος (στοιχεία 2 και 3 του ενεργητικού μείον τα στοιχεία 6, 7 και 8 του παθητικού) μειώθηκε κατά 0,5 δισεκατομμύρια ευρώ σε 238,4 δισεκατομμύρια ευρώ.

Τα διαπραγματεύσιμα **χρεόγραφα κατοίκων της ζώνης του ευρώ, σε ευρώ** (στοιχείο 6 του ενεργητικού), τα οποία κατέχει το Ευρωσύστημα, μειώθηκαν κατά 0,6 δισεκατομμύρια ευρώ σε 25,9 δισεκατομμύρια ευρώ. Τα **τραπεζογραμμάτια σε κυκλοφορία** (στοιχείο 1 του παθητικού) μειώθηκαν κατά 2,5 δισεκατομμύρια ευρώ σε 330,8 δισεκατομμύρια ευρώ. Οι **υποχρεώσεις έναντι γενικής κυβέρνησης** (στοιχείο 4.1 του παθητικού) μειώθηκαν κατά 1,5 δισεκατομμύριο ευρώ σε 34,7 δισεκατομμύρια ευρώ. Τα καθαρά υπολειπόμενα στοιχεία, δηλ. τα **λοιπά στοιχεία ενεργητικού** (στοιχείο 8 του ενεργητικού) μείον τα **λοιπά στοιχεία παθητικού** (στοιχείο 9 του παθητικού) αυξήθηκαν κατά 9,7 δισεκατομμύρια ευρώ, γεγονός που οφείλεται κυρίως στη μεταβίβαση 8,3 δισεκατομμυρίων ευρώ από τα κέρδη του 1998, την οποία εκτέλεσε η Ομοσπονδιακή Τράπεζα της Γερμανίας προς όφελος της γερμανικής κυβέρνησης.

II. Στοιχεία που σχετίζονται με πράξεις νομισματικής πολιτικής

Ο καθαρός δανεισμός του Ευρωσυστήματος σε αντισυμβαλλομένους του χρηματοπιστωτικού τομέα (στοιχείο 5 του ενεργητικού μείον τα στοιχεία 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 και 3 του παθητικού) αυξήθηκε κατά 28,2 δισεκατομμύρια ευρώ. Το γεγονός αυτό οφείλεται κυρίως στην αύξηση των χορηγήσεων μέσω των κύριων πράξεων αναχρηματοδότησης. Την Τετάρτη 14 Απριλίου

1999 έληξε μια κύρια πράξη αναχρηματοδότησης ύψους 39,0 δισεκατομμυρίων ευρώ, ενώ διακανονίστηκε μία νέα πράξη ύψους 67,0 δισεκατομμυρίων ευρώ.

Η χρησιμοποίηση της **διευκόλυνσης οριακής χρηματοδότησης** (στοιχείο 5.5 του ενεργητικού) ανήλθε σε 1,0 δισεκατομμύριο ευρώ και η χρησιμοποίηση της **διευκόλυνσης αποδοχής καταθέσεων** (στοιχείο 2.2 του παθητικού) ανήλθε σε 0,3 δισεκατομμύρια ευρώ, έναντι 0,7 δισεκατομμυρίων ευρώ και 0,2 δισεκατομμυρίων ευρώ αντιστοίχως στις 9 Απριλίου 1999.

III. Τρεχούμενοι λογαριασμοί του χρηματοπιστωτικού τομέα της ζώνης του ευρώ

Ως αποτέλεσμα του συνόλου των συναλλαγών, το πιστωτικό υπόλοιπο των **τρεχούμενων λογαριασμών** των αντισυμβαλλομένων στο Ευρωσύστημα (στοιχείο 2.1 του παθητικού) αυξήθηκε κατά 41,3 δισεκατομμύρια ευρώ σε 120,5 δισεκατομμύρια ευρώ.

Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα

Τμήμα Τύπου

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Τηλ. 0049 69 1344 7455, Φαξ: 0049 69 1344 7404

Ίντερνετ: <http://www.ecb.int>

Η αναπαραγωγή επιτρέπεται εφόσον γίνεται αναφορά στην πηγή.



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

Ενοποιημένη εβδομαδιαία λογιστική κατάσταση του Ευρωσυστήματος της 16ης Απριλίου 1999

(εκατομύρια ευρώ)

Ενεργητικό	Υπόλοιπο της 16ης Απριλίου 1999	Διαφορά σε σχέση με την προηγούμενη εβδομάδα οφειλόμενη σε συναλλαγές	Παθητικό	Υπόλοιπο της 16ης Απριλίου 1999	οφειλόμενη σε συναλλαγές
1 Χρυσός και απαιτήσεις σε χρυσό	105.323	0	1 Τραπεζογραμμάτια σε κυκλοφορία	330.839	-2.528
2 Απαιτήσεις από κατοίκους χωρών εκτός ζώνης ευρώ, σε συνάλλαγμα			2 Υποχρεώσεις έναντι αντισυμβαλλομένων του		
2.1 Απαιτήσεις από το ΔΝΤ	30.269	-94	2.1 των υποχρεωτικών καταθέσεων)	120.462	41.345
2.2 Καταθέσεις σε τράπεζες, χρεόγραφα, δάνεια και λοιπά στοιχεία ενεργητικού	210.981	-1.855	2.2 Πάγια διευκόλυνση αποδοχής καταθέσεων	283	70
	241.250	-1.949	2.3 Καταθέσεις προθεσμίας	0	0
3 Απαιτήσεις από κατοίκους της ζώνης ευρώ, σε συνάλλαγμα	11.488	1.157	2.4 διακυμάνσεων της ρευστότητας	0	0
4 Απαιτήσεις από κατοίκους χωρών εκτός ζώνης ευρώ, σε ευρώ			2.5 Καταθέσεις για την κάλυψη περιθωρίων	7	5
4.1 Καταθέσεις σε τράπεζες, χρεόγραφα και δάνεια	4.146	357		120.752	41.420
4.2 Απαιτήσεις που απορρέουν από πιστωτικές διευκολύνσεις στο πλαίσιο του ΜΣΙ ΙΙ	0	0	3 Εκδοθέντα χρεόγραφα	10.158	0
	4.146	357	4 ευρώ, σε ευρώ		
5 Δανεισμός σε αντισυμβαλλομένους του χρηματοπιστωτικού τομέα της ζώνης ευρώ			4.1 Γενική κυβέρνηση	34.690	-1.496
5.1 Κύριες πράξεις αναχρηματοδότησης	133.600	27.993	4.2 Λοιπές υποχρεώσεις	3.358	-100
5.2 Πράξεις αναχρηματοδότησης πιο μακροπρόθεσμου χαρακτήρα	44.994	0		38.048	-1.596
5.3 Αντιστρεπτές πράξεις ρύθμισης βραχυχρόνιων διακυμάνσεων της ρευστότητας	0	0	5 ευρώ, σε ευρώ	7.830	-106
5.4 Αντιστρεπτές διαρθρωτικές πράξεις	0	0	6 σε συνάλλαγμα	930	-10
5.5 Πάγια διευκόλυνση οριακής χρηματοδότησης	1.019	309	7 ευρώ, σε συνάλλαγμα		
5.6 Πιστώσεις για την κάλυψη περιθωρίων	128	56	7.1	7.389	-295
5.7 Λοιπές δανειοδοτικές πράξεις	754	-89	7.2 Υποχρεώσεις που απορρέουν από πιστωτικές διευκολύνσεις στο πλαίσιο του ΜΣΙ ΙΙ	0	0
	180.495	28.269		7.389	-295
6 Χρεόγραφα κατοίκων της ζώνης ευρώ, σε ευρώ	25.871	-640	8 του ΔΝΤ	6.043	0
7 Χρέος γενικής κυβέρνησης, σε ευρώ	60.186	0	9 Λοιπές υποχρεώσεις	50.975	-10.763
8 Λοιπά στοιχεία ενεργητικού	76.831	-1.072	10 Λογαριασμοί αναπροσαρμογών	78.479	0
			11 Κεφάλαιο και αποθεματικά	54.147	0
Σύνολο ενεργητικού	705.590	26.122	Σύνολο παθητικού	705.590	26.122

Τα γενικά/μερικά σύνολα ενδέχεται να μην αντιστοιχούν στο ακριβές άθροισμα λόγω στρογγυλοποίησης των σχετικών ποσών.